



International Tribunal for the
Prosecution of Persons
Responsible for Serious Violations
of International Humanitarian Law
Committed in the Territory of
Former Yugoslavia since 1991

Case No.: IT-01-48-PT
Date: 29 September 2004
Original: English

IN THE TRIAL CHAMBER

Before: Judge Patrick Robinson, Presiding
Judge O-Gon Kwon
Judge Iain Bonomy

Registrar: Mr. Hans Holthuis

Order of: 29 September 2004

PROSECUTOR

v.

SEFER HALILOVIĆ

SCHEDULING ORDER FOR FILING OF FINAL PRE-TRIAL BRIEFS

The Office of the Prosecutor

Mr. Vladimir Tochilovsky
Ms. Marie Tuma

Counsel for the Accused

Mr. Peter Morrissey
Mr. Guénaél Mettraux

I, **O-GON KWON**, Judge of the International Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of the Former Yugoslavia since 1991 (“International Tribunal”),

HAVING BEEN APPOINTED as pre-trial Judge in this case by virtue of an Order of Trial Chamber III dated 10 December 2001,

NOTING the statement of the Office of the Prosecutor (“Prosecution”) at the status conference held on 9 September 2004 that, in view of the length of time that has passed since the filing of the Prosecution pre-trial brief on 17 June 2002, the Prosecution is considering the possibility of seeking leave of the Trial Chamber to submit a revised pre-trial brief,

CONSIDERING that this case is expected to be set down for trial before the end of this year and that it would be in the interests of a fair and expeditious trial for revised pre-trial briefs, if there are to be any, to be submitted as soon as possible,

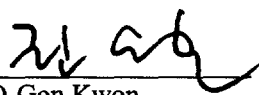
Proprio motu

PURSUANT to Rule 65 *bis* (E) of the Rules of Procedure and Evidence of the International Tribunal,

HEREBY ORDER the parties to file final pre-trial briefs in accordance with the following schedule:

- (1) the Prosecution shall file its final pre-trial brief no later than Wednesday 13 October 2004 or shall indicate to the Trial Chamber by that date that the pre-trial brief as filed on 17 June 2002 shall stand as the final Prosecution pre-trial brief in this matter; and
- (2) the Defence shall file its final pre-trial brief no later than Monday 1 November 2004 or shall indicate to the Trial Chamber by that date that the pre-trial brief as filed on 26 March 2003¹ shall stand as the final Defence pre-trial brief in this matter.

Done in English and French, the English text being authoritative.


O-Gon Kwon
Pre-Trial Judge

Dated this twenty-ninth day of September 2004
At The Hague
The Netherlands

[Seal of the Tribunal]

¹ French text, English version filed 11 April 2003.